

# Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης

L 335



Έκδοση  
στην ελληνική γλώσσα

Νομοθεσία

57ο έτος

22 Νοεμβρίου 2014

## Περιεχόμενα

### II Μη νομοθετικές πράξεις

#### ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ

- ★ Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1246/2014 της Επιτροπής, της 19ης Νοεμβρίου 2014, περί θεσπίσεως απαγόρευσης της αλιείας μαύρου σπαθόψαρου στα ενωσιακά και διεθνή ύδατα των ζωνών V, VI, VII και XII από σκάφη που φέρουν σημαία Ισπανίας ..... 1
- ★ Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1247/2014 της Επιτροπής, της 19ης Νοεμβρίου 2014, περί θεσπίσεως απαγόρευσης της αλιείας σελαχιών στα ενωσιακά ύδατα των ζωνών IIa και IV από σκάφη που φέρουν τη σημαία του Ηνωμένου Βασιλείου ..... 3
- ★ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1248/2014 της Επιτροπής, της 20ής Νοεμβρίου 2014, σχετικά με την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 776/2014 για τον καθορισμό του ποσοτικού ορίου όσον αφορά τις εξαγωγές ζάχαρης εκτός ποσόστωσης μέχρι το τέλος της περιόδου εμπορίας 2014/2015 και την κατάργηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1061/2014 ..... 5
- ★ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1249/2014 της Επιτροπής, της 21ης Νοεμβρίου 2014, σχετικά με τη χορήγηση άδειας για την ινσοιτόλη ως πρόσθετη ύλη ζωοτροφών για τα ψάρια και τα καρκινοειδή <sup>(1)</sup> ..... 7
- ★ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1250/2014 της Επιτροπής, της 21ης Νοεμβρίου 2014, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 891/2009 όσον αφορά τις δασμολογικές ποσοτώσεις για τη ζάχαρη καταγωγής Σερβίας ..... 10
- Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1251/2014 της Επιτροπής, της 21ης Νοεμβρίου 2014, για καθορισμό των κατ' αποκοπή τιμών εισαγωγής για τον προσδιορισμό της τιμής εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών ..... 13

#### ΟΔΗΓΙΕΣ

- ★ Οδηγία 2014/103/ΕΕ της Επιτροπής, της 21ης Νοεμβρίου 2014, για την τρίτη προσαρμογή στην επιστημονική και τεχνική πρόοδο των παραρτημάτων της οδηγίας 2008/68/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τις εσωτερικές μεταφορές επικίνδυνων εμπορευμάτων <sup>(1)</sup> ..... 15

<sup>(1)</sup> Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ

## ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

2014/826/ΕΕ:

- ★ Απόφαση του Συμβουλίου, της 10ης Νοεμβρίου 2014, σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο του Διεθνούς Ναυτιλιακού Οργανισμού κατά την 94η σύνοδο της Επιτροπής Θαλάσσιας Ασφάλειας για την έγκριση τροποποιήσεων του κώδικα για το πρόγραμμα ενισχυμένων επιθεωρήσεων του 2011 ..... 17
- ★ Απόφαση 2014/827/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου, της 21ης Νοεμβρίου 2014, για την τροποποίηση της κοινής δράσης 2008/851/ΚΕΠΠΑ για τη στρατιωτική επιχείρηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης που θα συμβάλει στην αποτροπή, στην πρόληψη και στην καταστολή των πειρατικών επιθέσεων και των ένοπλων ληστειών στα ανοικτά των ακτών της Σομαλίας ..... 19

2014/828/ΕΕ:

- ★ Απόφαση της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας, της 15ης Οκτωβρίου 2014, σχετικά με την εφαρμογή του τρίτου προγράμματος αγοράς καλυμμένων ομολογιών (ΕΚΤ/2014/40) ..... 22

## II

(Μη νομοθετικές πράξεις)

## ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ

## ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) αριθ. 1246/2014 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 19ης Νοεμβρίου 2014

περί θεσπίσεως απαγόρευσης της αλιείας μαύρου σπαδόψαρου στα ενωσιακά και διεθνή ύδατα των ζωνών V, VI, VII και XII από σκάφη που φέρουν σημαία Ισπανίας

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1224/2009 του Συμβουλίου, της 20ής Νοεμβρίου 2009, περί θεσπίσεως κοινοτικού συστήματος ελέγχου της τήρησης των κανόνων της κοινής αλιευτικής πολιτικής <sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 36 παράγραφος 2,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1262/2012 του Συμβουλίου <sup>(2)</sup>, καθορίζει ποσοστώσεις για το 2014.
- (2) Σύμφωνα με τις πληροφορίες που έλαβε η Επιτροπή, τα αλιεύματα του αποθέματος το οποίο αναφέρεται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού, από σκάφη τα οποία φέρουν τη σημαία ή είναι νηολογημένα στο κράτος μέλος που αναφέρεται σε αυτό, έχουν εξαντλήσει την ποσόστωση που έχει κατανεμηθεί για το 2014.
- (3) Ως εκ τούτου, είναι αναγκαία η απαγόρευση των αλιευτικών δραστηριοτήτων για το εν λόγω απόθεμα,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

## Άρθρο 1

## Εξάντληση ποσόστωσης

Η αλιευτική ποσόστωση που χορηγήθηκε στο κράτος μέλος το οποίο αναφέρεται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού σχετικά με το απόθεμα που αναφέρεται σε αυτό για το 2014 θεωρείται ότι έχει εξαντληθεί από την ημερομηνία που καθορίζεται στο εν λόγω παράρτημα.

## Άρθρο 2

## Απαγορεύσεις

Η αλιεία του αποθέματος που αναφέρεται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού, από σκάφη τα οποία φέρουν τη σημαία του κράτους μέλους το οποίο αναφέρεται στο εν λόγω παράρτημα ή είναι νηολογημένα σε αυτό, απαγορεύεται από την ημερομηνία που καθορίζεται στο εν λόγω παράρτημα. Απαγορεύεται ειδικότερα η διατήρηση επί του σκάφους, η μετατόπιση, η μεταφόρτωση ή η εκφόρτωση ιχθύων από το υπόψη απόθεμα οι οποίοι έχουν αλιευθεί από τα σκάφη αυτά μετά την εν λόγω ημερομηνία.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 343 της 22.12.2009, σ. 1.

<sup>(2)</sup> Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1262/2012 του Συμβουλίου, της 20ής Δεκεμβρίου 2012, περί καθορισμού για το 2013 και το 2014, για ορισμένα αποθέματα ιχθύων βαθέων υδάτων, των αλιευτικών δυνατοτήτων για τα σκάφη της ΕΕ (ΕΕ L 356 της 22.12.2012, σ. 22).

## Άρθρο 3

## Έναρξη ισχύος

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 19 Νοεμβρίου 2014.

Για την Επιτροπή,  
εξ ονόματος του Προέδρου,  
Lowri EVANS

Γενική Διευθύντρια Θαλάσσιας Πολιτικής και Αλιείας

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

|                                    |                                                        |
|------------------------------------|--------------------------------------------------------|
| Αριθ.                              | 73/DSS                                                 |
| Κράτος μέλος                       | Ισπανία                                                |
| Απόθεμα                            | BSF/56712-                                             |
| Είδος                              | Μαύρο σπαθόψαρο ( <i>Aphaniopus carbo</i> )            |
| Ζώνη                               | Ενωσιακά και διεθνή ύδατα των ζωνών V, VI, VII και XII |
| Ημερομηνία απαγόρευσης της αλιείας | 6.11.2014                                              |

**ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) αριθ. 1247/2014 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ****της 19ης Νοεμβρίου 2014****περί θεσπίσεως απαγόρευσης της αλιείας σελαχιών στα ενωσιακά ύδατα των ζωνών ΙΙα και ΙV από σκάφη που φέρουν τη σημαία του Ηνωμένου Βασιλείου**

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1224/2009 του Συμβουλίου, της 20ής Νοεμβρίου 2009, περί θεσπίσεως κοινοτικού συστήματος ελέγχου της τήρησης των κανόνων της κοινής αλιευτικής πολιτικής <sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 36 παράγραφος 2,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 43/2014 του Συμβουλίου <sup>(2)</sup> καθορίζει ποσοστώσεις για το 2014.
- (2) Σύμφωνα με τις πληροφορίες που έλαβε η Επιτροπή, τα αλιεύματα του αποθέματος που αναφέρεται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού, από σκάφη τα οποία φέρουν τη σημαία ή είναι νηολογημένα στο κράτος μέλος που αναφέρεται σε αυτό, έχουν εξαντλήσει την ποσόστωση που έχει κατανεμηθεί για το 2014.
- (3) Ως εκ τούτου, είναι αναγκαία η απαγόρευση των αλιευτικών δραστηριοτήτων για το εν λόγω απόθεμα,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

**Άρθρο 1****Εξάντληση ποσόστωσης**

Η αλιευτική ποσόστωση που χορηγήθηκε στο κράτος μέλος το οποίο αναφέρεται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού σχετικά με το απόθεμα που αναφέρεται σε αυτό για το 2014 θεωρείται ότι έχει εξαντληθεί από την ημερομηνία που καθορίζεται στο εν λόγω παράρτημα.

**Άρθρο 2****Απαγορεύσεις**

Οι αλιευτικές δραστηριότητες για το απόθεμα που αναφέρεται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού από σκάφη τα οποία φέρουν τη σημαία ή είναι νηολογημένα στο κράτος μέλος που αναφέρεται σε αυτό απαγορεύονται από την ημερομηνία που καθορίζεται στο εν λόγω παράρτημα. Απαγορεύεται ειδικότερα η διατήρηση επί του σκάφους, η μετατόπιση, η μεταφόρτωση ή η εκφόρτωση ιχθύων από το υπόψη απόθεμα που έχουν αλιευθεί από τα σκάφη αυτά μετά την εν λόγω ημερομηνία.

**Άρθρο 3****Έναρξη ισχύος**

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 19 Νοεμβρίου 2014.

Για την Επιτροπή,  
εξ ονόματος του Προέδρου,  
Lowri EVANS

Γενική Διευθύντρια Θαλάσσιας Πολιτικής και Αλιείας

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 343 της 22.12.2009, σ. 1.

<sup>(2)</sup> Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 43/2014 του Συμβουλίου, της 20ής Ιανουαρίου 2014, σχετικά με τον καθορισμό, για το 2014, για ορισμένα αποθέματα ιχθύων και ομάδες αποθεμάτων ιχθύων, των αλιευτικών δυνατοτήτων στα ενωσιακά ύδατα, και για τα ενωσιακά σκάφη, σε ορισμένα μη ενωσιακά ύδατα (ΕΕ L 24 της 28.1.2014, σ. 1).

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

|                                    |                                     |
|------------------------------------|-------------------------------------|
| Αριθ.                              | 75/TQ43                             |
| Κράτος μέλος                       | Ηνωμένο Βασίλειο                    |
| Απόθεμα                            | SRX/2AC4-C                          |
| Είδος                              | Σελάχια ( <i>Rajiformes</i> )       |
| Ζώνη                               | Ενωσιακά ύδατα των ζωνών IIa και IV |
| Ημερομηνία απαγόρευσης της αλιείας | 10.11.2014                          |

## ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) αριθ. 1248/2014 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 20ής Νοεμβρίου 2014

σχετικά με την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 776/2014 για τον καθορισμό του ποσοτικού ορίου όσον αφορά τις εξαγωγές ζάχαρης εκτός ποσόστωσης μέχρι το τέλος της περιόδου εμπορίας 2014/2015 και την κατάργηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1061/2014

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Δεκεμβρίου 2013, για τη θέσπιση κοινής οργάνωσης των αγορών γεωργικών προϊόντων και την κατάργηση των κανονισμών (ΕΟΚ) αριθ. 922/72, (ΕΟΚ) αριθ. 234/79, (ΕΚ) αριθ. 1037/2001 και (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Συμβουλίου (<sup>1</sup>), και ιδίως το άρθρο 139 παράγραφος 2 και το άρθρο 144 πρώτο εδάφιο σημείο ζ),

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 951/2006 της Επιτροπής, της 30ής Ιουνίου 2006, για καθορισμό λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 318/2006 του Συμβουλίου όσον αφορά τις συναλλαγές με τρίτες χώρες στον τομέα της ζάχαρης (<sup>2</sup>), και ιδίως το άρθρο 7ε, σε συνδυασμό με το άρθρο 9 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Σύμφωνα με το άρθρο 139 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο δ) του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, η ζάχαρη ή η ισογλυκόζη που παράγεται κατά τη διάρκεια μιας περιόδου εμπορίας καθ' υπέρβαση της ποσόστωσης που αναφέρεται στο άρθρο 136 του εν λόγω κανονισμού μπορεί να εξαχθεί μόνο εντός ενός ποσοτικού ορίου που καθορίζει η Επιτροπή.
- (2) Οι λεπτομερείς κανόνες εφαρμογής για τις εξαγωγές εκτός ποσόστωσης, ιδίως όσον αφορά την έκδοση των πιστοποιητικών εξαγωγής, καθορίζονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 951/2006.
- (3) Για την περίοδο εμπορίας 2014/2015 είχε αρχικά εκτιμηθεί ότι ο καθορισμός του ποσοτικού ορίου για την εξαγωγή ζάχαρης εκτός ποσόστωσης σε 650 000 τόνους, εκφραζόμενος σε ισοδύναμο λευκής ζάχαρης, θα αντιστοιχούσε στη ζήτηση της αγοράς. Το εν λόγω όριο καθορίστηκε με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 776/2014 της Επιτροπής (<sup>3</sup>). Ωστόσο, σύμφωνα με τις πλέον πρόσφατες εκτιμήσεις, η παραγωγή ζάχαρης εκτός ποσόστωσης αναμένεται να φθάσει τους 6 200 000 τόνους. Κατά συνέπεια, θα πρέπει να εξασφαλιστούν πρόσθετες δυνατότητες διάθεσης στην αγορά για τη ζάχαρη εκτός ποσόστωσης.
- (4) Λαμβάνοντας υπόψη ότι το ανώτατο όριο του ΠΟΕ για τις εξαγωγές κατά την περίοδο εμπορίας 2014/2015 δεν έχει εξαντληθεί πλήρως, κρίνεται σκόπιμο να αυξηθεί το ποσοτικό όριο για τις εξαγωγές ζάχαρης εκτός ποσόστωσης κατά 700 000 τόνους, ώστε να εξασφαλιστούν στους παραγωγούς ζάχαρης της Ένωσης συμπληρωματικές επιχειρηματικές ευκαιρίες.
- (5) Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 776/2014 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως.
- (6) Προκειμένου να επιτραπεί η υποβολή των αιτήσεων πιστοποιητικών εξαγωγής για τη ζάχαρη εκτός ποσόστωσης, η αναστολή υποβολής των αιτήσεων που προβλέπεται στο άρθρο 1 παράγραφος 3 του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1061/2014 της Επιτροπής (<sup>4</sup>) θα πρέπει να καταργηθεί. Ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1061/2014 είναι σκόπιμο να καταργηθεί, δεδομένου ότι έχει πλέον καταστεί άνευ αντικειμένου.
- (7) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής για την κοινή οργάνωση των γεωργικών αγορών,

(<sup>1</sup>) ΕΕ L 347 της 20.12.2013, σ. 671.

(<sup>2</sup>) ΕΕ L 178 της 1.7.2006, σ. 24.

(<sup>3</sup>) Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 776/2014 της Επιτροπής, της 16ης Ιουλίου 2014, για τον καθορισμό του ποσοτικού ορίου όσον αφορά τις εξαγωγές ζάχαρης και ισογλυκόζης εκτός ποσόστωσης μέχρι το τέλος της περιόδου εμπορίας 2014/2015 (ΕΕ L 210 της 17.7.2014, σ. 11).

(<sup>4</sup>) Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1061/2014 της Επιτροπής, της 8ης Οκτωβρίου 2014, σχετικά με τον καθορισμό ποσοστού αποδοχής για την έκδοση πιστοποιητικών εξαγωγής, την απόρριψη των αιτήσεων πιστοποιητικών εξαγωγής και την αναστολή της υποβολής των αιτήσεων πιστοποιητικών εξαγωγής για τη ζάχαρη εκτός ποσόστωσης (ΕΕ L 293 της 9.10.2013, σ. 24).

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

*Άρθρο 1*

Στο άρθρο 1 του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 776/2014, η παράγραφος 1 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«1. Για την περίοδο εμπορίας 2014/2015, το ποσοτικό όριο που αναφέρεται στο άρθρο 139 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο δ) του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 καθορίζεται σε 1 350 000 τόνους για τις εξαγωγές, χωρίς επιστροφή, λευκής ζάχαρης εκτός ποσόστωσης του κωδικού ΣΟ 1701 99.».

*Άρθρο 2*

Ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1061/2014 καταργείται.

*Άρθρο 3*

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 20 Νοεμβρίου 2014.

Για την Επιτροπή  
Ο Πρόεδρος  
Jean-Claude JUNKER

---



## ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) αριθ. 1249/2014 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 21ης Νοεμβρίου 2014

σχετικά με τη χορήγηση άδειας για την ινοσιτόλη ως πρόσθετη ύλη ζωοτροφών για τα ψάρια και τα καρκινοειδή

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1831/2003 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 22ας Σεπτεμβρίου 2003, για τις πρόσθετες ύλες που χρησιμοποιούνται στη διατροφή των ζώων <sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 9 παράγραφος 2,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1831/2003 προβλέπει τη χορήγηση άδειας για πρόσθετες ύλες που χρησιμοποιούνται στη διατροφή των ζώων, καθώς και τους όρους και τις διαδικασίες για τη χορήγηση της εν λόγω άδειας. Το άρθρο 10 του εν λόγω κανονισμού προβλέπει την επαναξιολόγηση των πρόσθετων υλών για τις οποίες έχουν χορηγηθεί άδειες σύμφωνα με την οδηγία 70/524/ΕΟΚ του Συμβουλίου <sup>(2)</sup>.
- (2) Για την ινοσιτόλη έχει χορηγηθεί άδεια χωρίς χρονικό περιορισμό σύμφωνα με την οδηγία 70/524/ΕΟΚ ως διατροφική πρόσθετη ύλη για χρήση σε όλα τα ζωικά είδη, ως μέρος της ομάδας «Βιταμίνες, προβιταμίνες και χημικώς προσδιορισμένες ουσίες παρόμοιου αποτελέσματος». Η εν λόγω ουσία προστέθηκε στη συνέχεια στο κοινοτικό μητρώο πρόσθετων υλών ζωοτροφών ως υφιστάμενο προϊόν, σύμφωνα με το άρθρο 10 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1831/2003.
- (3) Σύμφωνα με το άρθρο 10 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1831/2003 σε συνδυασμό με το άρθρο 7 του εν λόγω κανονισμού, υποβλήθηκε αίτηση για την επαναξιολόγηση της ινοσιτόλης ως πρόσθετης ύλης ζωοτροφών για ψάρια, καρκινοειδή, γάτες και σκύλους. Ο αιτών ζήτησε την ταξινόμηση αυτής της πρόσθετης ύλης στην κατηγορία «διατροφικές πρόσθετες ύλες». Η εν λόγω αίτηση συνοδευόταν από τα στοιχεία και τα έγγραφα που απαιτούνται βάσει του άρθρου 7 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1831/2003.
- (4) Από τη γνώμη που εξέδωσε η Ευρωπαϊκή Αρχή για την Ασφάλεια των Τροφίμων («η Αρχή») στις 9 Απριλίου 2014 <sup>(3)</sup> συναγεται ότι, υπό τις προτεινόμενες συνθήκες χρήσης σε ζωοτροφές, η ινοσιτόλη δεν έχει δυσμενείς επιδράσεις στην υγεία των ζώων, την υγεία του ανθρώπου ή το περιβάλλον. Η Αρχή κατέληξε επίσης στο συμπέρασμα ότι η ινοσιτόλη θεωρείται πραγματική πηγή βασικών ιχνοστοιχείων για τα ψάρια και τα καρκινοειδή. Η Αρχή δεν θεωρεί ότι υπάρχει ανάγκη να θεσπιστούν ειδικές απαιτήσεις παρακολούθησης μετά τη διάθεση στην αγορά. Η Αρχή επαλήθευσε επίσης την έκθεση σχετικά με τη μέθοδο ανάλυσης της πρόσθετης ύλης ζωοτροφών, η οποία υποβλήθηκε από το κοινοτικό εργαστήριο αναφοράς που συστάθηκε με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1831/2003.
- (5) Από την αξιολόγηση της ινοσιτόλης διαπιστώνεται ότι πληρούνται οι όροι έγκρισης που προβλέπονται στο άρθρο 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1831/2003. Συνεπώς, θα πρέπει να επιτραπεί η χρήση της εν λόγω ουσίας, όπως καθορίζεται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.
- (6) Επειδή δεν απαιτείται, για λόγους ασφάλειας, η άμεση εφαρμογή των τροποποιήσεων των όρων χορήγησης της άδειας, είναι σκόπιμο να προβλεφθεί μεταβατική περίοδος για τη διάθεση των ήδη υπαρχόντων αποθεμάτων των πρόσθετων υλών, καθώς και των προμειγμάτων και των σύνθετων ζωοτροφών που τις περιέχουν, όπως ορίζεται από την οδηγία 70/524/ΕΟΚ.
- (7) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της μόνιμης επιτροπής για τα φυτά, τα ζώα, τα τρόφιμα και τις ζωοτροφές,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

## Άρθρο 1

Η ουσία που προσδιορίζεται στο παράρτημα, η οποία ανήκει στην κατηγορία πρόσθετων υλών «διατροφικές πρόσθετες ύλες» και στη λειτουργική ομάδα «βιταμίνες, προβιταμίνες και χημικώς προσδιορισμένες ουσίες παρόμοιου αποτελέσματος», εγκρίνεται ως πρόσθετη ύλη στη διατροφή των ζώων υπό τους όρους που καθορίζονται στο εν λόγω παράρτημα.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 268 της 18.10.2003, σ. 29.

<sup>(2)</sup> Οδηγία 70/524/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 23ης Νοεμβρίου 1970, περί των προσθέτων υλών στη διατροφή των ζώων (ΕΕ L 270 της 14.12.1970, σ. 1).

<sup>(3)</sup> EFSA Journal 2014: 12(5): 3671.

*Άρθρο 2*

Η ουσία που προσδιορίζεται στο παράρτημα και οι ζωοτροφές που περιέχουν την εν λόγω ουσία, οι οποίες έχουν παραχθεί και επισημανθεί πριν από τις 12 Ιουνίου 2015 σύμφωνα με τους κανόνες που αρχίζουν να ισχύουν πριν από τις 12 Δεκεμβρίου 2014 μπορούν να συνεχίσουν να διατίθενται στην αγορά και να χρησιμοποιούνται έως ότου εξαντληθούν τα υφιστάμενα αποθέματα.

*Άρθρο 3*

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 21 Νοεμβρίου 2014.

Για την Επιτροπή  
Ο Πρόεδρος  
Jean-Claude JUNKER

---

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

| Αριθμός ταυτοποίησης της πρόσθετης ύλης                                                                                  | Πρόσθετη ύλη | Σύνθεση, χημικός τύπος, περιγραφή, αναλυτική μέθοδος                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Είδος ή κατηγορία ζώου | Μέγιστη ηλικία | Ελάχιστη περιεκτικότητα                                                     | Μέγιστη περιεκτικότητα | Άλλες διατάξεις                                                                                                                                                                                                                                             | Λήξη της περιόδου-έγκρισης |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|----------------|-----------------------------------------------------------------------------|------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|
|                                                                                                                          |              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                        |                | της δραστικής ουσίας/kg πλήρους ζωοτροφής με περιεκτικότητα σε υγρασία 12 % |                        |                                                                                                                                                                                                                                                             |                            |
| Διατροφικές πρόσθετες ύλες: βιταμίνες, προβιταμίνες και σαφώς προσδιορισμένες από χημικής άποψης ουσίες με ανάλογη δράση |              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                        |                |                                                                             |                        |                                                                                                                                                                                                                                                             |                            |
| 3a900                                                                                                                    | Ινοσιτόλη    | <p>Σύνθεση πρόσθετης ύλης</p> <p>Ινοσιτόλη</p> <p>Χαρακτηρισμός της δραστικής ουσίας</p> <p>Ινοσιτόλη</p> <p>Χημικός τύπος: C<sub>6</sub>H<sub>12</sub>O<sub>6</sub></p> <p>Αριθ. CAS: 87-89-8</p> <p>Ινοσιτόλη, σε στερεά μορφή, που παράγεται με χημική σύνθεση.</p> <p>Κριτήρια καθαρότητας: τουλ. 97 %.</p> <p>Αναλυτικές μέθοδοι <sup>(1)</sup></p> <p>Για την ταυτοποίηση της ινοσιτόλης στην πρόσθετη ύλη ζωοτροφών: υγρή χρωματογραφία υψηλής απόδοσης και φασματομετρία απορρόφησης υπέρυθρης ακτινοβολίας (Ph. Eur. 01/2008:1805).</p> <p>Για τον ποσοτικό προσδιορισμό της ινοσιτόλης στην ανάλυση της μικροβιολογικής δραστηριότητας πρόσθετων υλών ζωοτροφών, προμειγμάτων και ζωοτροφών.</p> | Ψάρια και καρκινοειδή  | —              | —                                                                           | —                      | <p>1. Στις οδηγίες χρήσης της πρόσθετης ύλης και του προμείγματος πρέπει να αναφέρονται οι όροι αποθήκευσης και σταθερότητας.</p> <p>2. Για την ασφάλεια: κατά τον χειρισμό πρέπει να χρησιμοποιούνται μέσα προστασίας της αναπνοής, γυαλιά και γάντια.</p> | 12 Δεκεμβρίου 2024         |

<sup>(1)</sup> Περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις αναλυτικές μεθόδους διατίθενται στην ακόλουθη διεύθυνση του κοινοτικού εργαστηρίου αναφοράς: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>

## ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) αριθ. 1250/2014 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 21ης Νοεμβρίου 2014

για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 891/2009 όσον αφορά τις δασμολογικές ποσοστώσεις για τη ζάχαρη καταγωγής Σερβίας

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Δεκεμβρίου 2013, για τη θέσπιση κοινής οργάνωσης των αγορών γεωργικών προϊόντων και την κατάργηση των κανονισμών (ΕΟΚ) αριθ. 922/72, (ΕΟΚ) αριθ. 234/79, (ΕΚ) αριθ. 1037/2001 και (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Συμβουλίου (<sup>1</sup>), και ιδίως τα άρθρα 180 και 187,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η συμφωνία σταθεροποίησης και σύνδεσης μεταξύ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Σερβίας, αφετέρου (<sup>2</sup>) («ΣΣΣ»), εγκρίθηκε με την απόφαση 2013/490/ΕΕ, Ευρατόμ του Συμβουλίου και της Επιτροπής (<sup>3</sup>) και τέθηκε σε ισχύ την 1η Σεπτεμβρίου 2013. Το άρθρο 26 παράγραφος 4 της ΣΣΣ προβλέπει δασμολογική ατέλεια στις εισαγωγές στην Ένωση των προϊόντων των κλάσεων 1701 και 1702 της συνδυασμένης ονοματολογίας, καταγωγής Σερβίας, στο πλαίσιο ετήσιας δασμολογικής ποσόστωσης 180 000 τόνων.
- (2) Το πρωτόκολλο της συμφωνίας σταθεροποίησης και σύνδεσης μεταξύ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Δημοκρατίας της Σερβίας, αφετέρου, ώστε να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση της Δημοκρατίας της Κροατίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση (<sup>4</sup>) («το πρωτόκολλο»), υπεγράφη στις 25 Ιουνίου 2014. Η υπογραφή του, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας και των κρατών μελών έχει εγκριθεί με τις αποφάσεις του Συμβουλίου 2014/517/ΕΕ (<sup>5</sup>) και 2014/518/Ευρατόμ (<sup>6</sup>).
- (3) Το άρθρο 2 του πρωτοκόλλου προβλέπει την τροποποίηση του άρθρου 26 παράγραφος 4 της ΣΣΣ για την αύξηση των υφιστάμενων δασμολογικών ποσοστώσεων για τη ζάχαρη καταγωγής Σερβίας στο πλαίσιο ετήσιας δασμολογικής ποσόστωσης 181 000 τόνων.
- (4) Σύμφωνα με το άρθρο 3 της απόφασης 2014/517/ΕΕ, το πρωτόκολλο εφαρμόζεται προσωρινά, σύμφωνα με το άρθρο 14, από την πρώτη ημέρα του δεύτερου μήνα που έπεται της ημερομηνίας υπογραφής του, μέχρι να ολοκληρωθούν οι διαδικασίες για τη σύναψή του. Ως εκ τούτου, η αύξηση των υφιστάμενων δασμολογικών ποσοστώσεων για τη ζάχαρη καταγωγής Σερβίας θα πρέπει να αρχίσει να ισχύει από την 1η Αυγούστου 2014.
- (5) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 891/2009 της Επιτροπής (<sup>7</sup>) προβλέπει το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης δασμολογικών ποσοστώσεων στον τομέα της ζάχαρης, συμπεριλαμβανομένης της ζάχαρης καταγωγής Σερβίας. Ως εκ τούτου, είναι αναγκαίο να τροποποιηθεί ο εν λόγω κανονισμός προκειμένου να ληφθεί υπόψη το πρωτόκολλο.
- (6) Σύμφωνα με το άρθρο 11 του πρωτοκόλλου, κατά το πρώτο έτος της προσωρινής εφαρμογής του πρωτοκόλλου, οι όγκοι των νέων δασμολογικών ποσοστώσεων και οι αυξήσεις του όγκου των υφιστάμενων δασμολογικών ποσοστώσεων

(<sup>1</sup>) ΕΕ L 347 της 20.12.2013, σ. 671.

(<sup>2</sup>) ΕΕ L 278 της 18.10.2013, σ. 16.

(<sup>3</sup>) Απόφαση 2013/490/ΕΕ, Ευρατόμ του Συμβουλίου και της Επιτροπής, της 22ας Ιουλίου 2013, για τη σύναψη της συμφωνίας σταθεροποίησης και σύνδεσης μεταξύ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Δημοκρατίας της Σερβίας, αφετέρου (ΕΕ L 278 της 18.10.2013, σ. 14).

(<sup>4</sup>) ΕΕ L 233 της 6.8.2014, σ. 3.

(<sup>5</sup>) Απόφαση 2014/517/ΕΕ του Συμβουλίου, της 14ης Απριλίου 2014, για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, και την προσωρινή εφαρμογή του πρωτοκόλλου στη συμφωνία Σταθεροποίησης και Σύνδεσης μεταξύ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Δημοκρατίας της Σερβίας, αφετέρου, ώστε να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση της Κροατίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση (ΕΕ L 233 της 6.8.2014, σ. 1).

(<sup>6</sup>) Απόφαση 2014/518/Ευρατόμ του Συμβουλίου, της 14ης Απριλίου 2014, για την έγκριση της σύναψης από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, του πρωτοκόλλου στη συμφωνία Σταθεροποίησης και Σύνδεσης μεταξύ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Δημοκρατίας της Σερβίας, αφετέρου, ώστε να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση της Δημοκρατίας της Κροατίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση (ΕΕ L 233 της 6.8.2014, σ. 20).

(<sup>7</sup>) Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 891/2009 της Επιτροπής, της 25ης Σεπτεμβρίου 2009, σχετικά με το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης ορισμένων κοινοτικών δασμολογικών ποσοστώσεων στον τομέα της ζάχαρης (ΕΕ L 254 της 26.9.2009, σ. 82).

υπολογίζονται κατ' αναλογία των βασικών ετήσιων όγκων που καθορίζονται στο πρωτόκολλο, με βάση την περίοδο του έτους πριν από την 1η Αυγούστου 2014. Ως εκ τούτου, για το έτος 2014, η αύξηση του όγκου των υφιστάμενων ποσοστώσεων ζάχαρης καταγωγής Σερβίας θα πρέπει να είναι διαθέσιμη για την περίοδο από την 1η Αυγούστου 2014 έως τις 31 Δεκεμβρίου 2014.

- (7) Δεδομένου ότι, σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 891/2009, η διαχείριση των δασμολογικών ποσοστώσεων γίνεται ανά περίοδο εμπορίας στον υπό εξέταση τομέα, πρέπει να ληφθεί υπόψη η αναλογική αύξηση του όγκου των δασμολογικών ποσοστώσεων που ανοίχθηκαν για την περίοδο εμπορίας 2013/2014 και οι ποσότητες που πρόκειται να χορηγηθούν για την περίοδο εμπορίας 2014/2015, σύμφωνα με το πρωτόκολλο. Η αναλογική αύξηση του ετήσιου όγκου των μηνών Αυγούστου και Σεπτεμβρίου 2014 αντιστοιχεί σε 167 τόνους ζάχαρης. Δεδομένου ότι δεν θα είναι δυνατό να χρησιμοποιηθεί η εν λόγω ποσότητα πριν από το τέλος της περιόδου εμπορίας 2013/2014, θα πρέπει να διατεθεί κατά την περίοδο εμπορίας 2014/2015.
- (8) Σύμφωνα με το άρθρο 135 δεύτερο εδάφιο της ΣΣΣ, η συμφωνία δεν εφαρμόζεται στο Κοσσυφοπέδιο <sup>(1)</sup>. Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2007/2000 του Συμβουλίου <sup>(2)</sup> καταργήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1215/2009 <sup>(3)</sup>. Δεδομένου ότι ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1215/2009 δεν προβλέπει πλέον παραχωρήσεις για τις εισαγωγές στην Ένωση όσον αφορά τα προϊόντα των κλάσεων 1701 και 1702 της συνδυασμένης ονοματολογίας, καταγωγής Κοσσυφοπεδίου, οι αναφορές στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2007/2000 και στο Κοσσυφοπέδιο στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 891/2009 θα πρέπει, συνεπώς, να απαλειφθούν.
- (9) Συνεπώς, ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 891/2009 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως.
- (10) Δεδομένου ότι η περίοδος εμπορίας 2014/2015 αρχίζει από την 1η Οκτωβρίου 2014, οι τροποποιήσεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 891/2009 θα πρέπει να εφαρμοστούν το συντομότερο δυνατό και, επομένως, ο παρών κανονισμός θα πρέπει να τεθεί σε ισχύ αμέσως.
- (11) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής για την κοινή οργάνωση των γεωργικών αγορών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

### Άρθρο 1

Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 891/2009 τροποποιείται ως εξής:

- 1) στο άρθρο 1, το στοιχείο β) απαλείφεται·
- 2) στο άρθρο 1, το στοιχείο ζ) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«ζ) στο άρθρο 26 παράγραφος 4 της συμφωνίας σταθεροποίησης και σύνδεσης μεταξύ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Δημοκρατίας της Σερβίας, αφετέρου (\*), όπως τροποποιήθηκε από το πρωτόκολλο στη συμφωνία σταθεροποίησης και σύνδεσης μεταξύ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Δημοκρατίας της Σερβίας, αφετέρου, ώστε να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση της Δημοκρατίας της Κροατίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση (\*\*).

(\*) ΕΕ L 278 της 18.10.2013, σ. 16.

(\*\*) ΕΕ L 233 της 6.8.2014, σ. 3».

- 3) στο άρθρο 2 στοιχείο β), ο όρος «Κοσσυφοπέδιου» και η σχετική υποσημείωση απαλείφονται·
- 4) το παράρτημα Ι μέρος ΙΙ αντικαθίσταται από το κείμενο του παραρτήματος του παρόντος κανονισμού.

(1) Η ονομασία αυτή χρησιμοποιείται με την επιφύλαξη των θέσεων ως προς το καθεστώς και συνάδει με την απόφαση αριθ. 1244/1999 του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ και τη γνωμοδότηση του Διεθνούς Δικαστηρίου σχετικά με τη διακήρυξη της ανεξαρτησίας του Κοσσυφοπεδίου.

(2) Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2007/2000 του Συμβουλίου, της 18ης Σεπτεμβρίου 2000, για την εισαγωγή εκτάκτων εμπορικών μέτρων για χώρες και εδάφη που συμμετέχουν ή συνδέονται με τη διαδικασία σταθεροποίησης και σύνδεσης της Ευρωπαϊκής Ένωσης, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2820/98 και την κατάργηση των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 1763/1999 και (ΕΚ) αριθ. 6/2000 (ΕΕ L 240 της 23.9.2000, σ. 1).

(3) Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1215/2009 του Συμβουλίου, της 30ής Νοεμβρίου 2009, για την εισαγωγή εκτάκτων εμπορικών μέτρων για χώρες και εδάφη που συμμετέχουν ή συνδέονται με τη διαδικασία σταθεροποίησης και σύνδεσης της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΕ L 328 της 15.12.2009, σ. 1).

## Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Εφαρμόζεται από την περίοδο εμπορίας 2014/2015.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 21 Νοεμβρίου 2014.

Για την Επιτροπή  
Ο Πρόεδρος  
Jean-Claude JUNCKER

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Το μέρος II του παραρτήματος I του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 891/2009 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

**«Μέρος II: Ζάχαρη Βαλκανίων**

| ΤΡΙΤΗ ΧΩΡΑ ή τελωνειακά εδάφη                     | Αύξων αριθμός | Κωδικός ΣΟ    | Ποσότητες<br>(σε τόνους) | Συντελεστής για<br>τη δασμολογική<br>ποσόστωση<br>(ευρώ/τόνο) |
|---------------------------------------------------|---------------|---------------|--------------------------|---------------------------------------------------------------|
| Αλβανία                                           | 09.4324       | 1701 και 1702 | 1 000                    | 0                                                             |
| Βοσνία-Ερζεγοβίνη                                 | 09.4325       | 1701 και 1702 | 12 000                   | 0                                                             |
| Σερβία                                            | 09.4326       | 1701 και 1702 | 181 000 <sup>(1)</sup>   | 0                                                             |
| πρώην Γιουγκοσλαβική Δημοκρατία της<br>Μακεδονίας | 09.4327       | 1701 και 1702 | 7 000                    | 0                                                             |

<sup>(1)</sup> Για την περίοδο εμπορίας 2014/2015, η ποσότητα ανέρχεται σε 181 167 τόνους.»

## ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) αριθ. 1251/2014 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 21ης Νοεμβρίου 2014

για καθορισμό των κατ' αποκοπή τιμών εισαγωγής για τον προσδιορισμό της τιμής εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Δεκεμβρίου 2013, για τη θέσπιση κοινής οργάνωσης των αγορών γεωργικών προϊόντων και την κατάργηση των κανονισμών (ΕΟΚ) αριθ. 922/72, (ΕΟΚ) αριθ. 234/79, (ΕΚ) αριθ. 1037/2001 και (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Συμβουλίου <sup>(1)</sup>,

Έχοντας υπόψη τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 543/2011 της Επιτροπής, της 7ης Ιουνίου 2011, για τη θέσπιση λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Συμβουλίου όσον αφορά τους τομείς των οπωροκηπευτικών και των μεταποιημένων οπωροκηπευτικών <sup>(2)</sup>, και ιδίως το άρθρο 136 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 543/2011 προβλέπει, κατ' εφαρμογή των αποτελεσμάτων των πολυμερών εμπορικών διαπραγματεύσεων του Γύρου της Ουρουγουάης, τα κριτήρια για τον καθορισμό από την Επιτροπή των κατ' αποκοπή τιμών εισαγωγής από τρίτες χώρες, για τα προϊόντα και τις περιόδους που ορίζονται στο παράρτημα XVI μέρος Α του εν λόγω κανονισμού.
- (2) Η κατ' αποκοπή τιμή εισαγωγής υπολογίζεται κάθε εργάσιμη ημέρα, σύμφωνα με το άρθρο 136 παράγραφος 1 του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 543/2011, λαμβανομένων υπόψη των ημερήσιων μεταβλητών στοιχείων. Συνεπώς, ο παρών κανονισμός θα πρέπει να αρχίσει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

*Άρθρο 1*

Οι κατ' αποκοπή τιμές εισαγωγής που αναφέρονται στο άρθρο 136 του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 543/2011 καθορίζονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

*Άρθρο 2*

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 21 Νοεμβρίου 2014.

Για την Επιτροπή,  
εξ ονόματος του Προέδρου,

Jerzy PLEWA

Γενικός Διευθυντής Γεωργίας και Αγροτικής Ανάπτυξης

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 347 της 20.12.2013, σ. 671.

<sup>(2)</sup> ΕΕ L 157 της 15.6.2011, σ. 1.

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Οι κατ' αποκοπή τιμές εισαγωγής για τον προσδιορισμό της τιμής εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών

(ευρώ/100 kg)

| Κωδικός ΣΟ                                        | Κωδικός τρίτων χωρών <sup>(1)</sup> | Κατ' αποκοπή τιμή εισαγωγής |
|---------------------------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------|
| 0702 00 00                                        | AL                                  | 67,1                        |
|                                                   | MA                                  | 71,2                        |
|                                                   | MK                                  | 78,8                        |
|                                                   | ZZ                                  | 72,4                        |
| 0707 00 05                                        | AL                                  | 62,5                        |
|                                                   | JO                                  | 203,0                       |
|                                                   | TR                                  | 133,9                       |
|                                                   | ZZ                                  | 133,1                       |
| 0709 93 10                                        | MA                                  | 38,9                        |
|                                                   | TR                                  | 124,3                       |
|                                                   | ZZ                                  | 81,6                        |
| 0805 20 10                                        | MA                                  | 86,3                        |
|                                                   | ZZ                                  | 86,3                        |
| 0805 20 30, 0805 20 50,<br>0805 20 70, 0805 20 90 | CN                                  | 59,1                        |
|                                                   | PE                                  | 74,4                        |
|                                                   | TR                                  | 70,7                        |
|                                                   | ZZ                                  | 68,1                        |
| 0805 50 10                                        | TR                                  | 80,3                        |
|                                                   | ZZ                                  | 80,3                        |
| 0808 10 80                                        | AU                                  | 203,7                       |
|                                                   | BR                                  | 53,4                        |
|                                                   | CA                                  | 133,4                       |
|                                                   | CL                                  | 86,9                        |
|                                                   | MD                                  | 29,7                        |
|                                                   | NZ                                  | 197,7                       |
|                                                   | US                                  | 102,4                       |
|                                                   | ZA                                  | 148,5                       |
|                                                   | ZZ                                  | 119,5                       |
| 0808 30 90                                        | CN                                  | 82,7                        |
|                                                   | US                                  | 201,1                       |
|                                                   | ZZ                                  | 141,9                       |

<sup>(1)</sup> Ονοματολογία των χωρών που ορίζεται στον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1106/2012 της Επιτροπής, της 27ης Νοεμβρίου 2012, για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 471/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τις κοινοτικές στατιστικές του εξωτερικού εμπορίου με τις τρίτες χώρες, όσον αφορά την επικαιροποίηση της ονοματολογίας των χωρών και εδαφών (ΕΕ L 328 της 28.11.2012, σ. 7). Ο κωδικός «ZZ» αντιπροσωπεύει «άλλες χώρες καταγωγής».



# ΟΔΗΓΙΕΣ

## ΟΔΗΓΙΑ 2014/103/ΕΕ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 21ης Νοεμβρίου 2014

για την τρίτη προσαρμογή στην επιστημονική και τεχνική πρόοδο των παραρτημάτων της οδηγίας 2008/68/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τις εσωτερικές μεταφορές επικίνδυνων εμπορευμάτων

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη την οδηγία 2008/68/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 24ης Σεπτεμβρίου 2008, σχετικά με τις εσωτερικές μεταφορές επικίνδυνων εμπορευμάτων <sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 8 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Το τμήμα I.1 του παραρτήματος I, το τμήμα II.1 του παραρτήματος II και το τμήμα III.1 του παραρτήματος III της οδηγίας 2008/68/ΕΚ αφορούν διατάξεις που περιλαμβάνονται σε διεθνείς συμφωνίες για τις εσωτερικές μεταφορές επικίνδυνων εμπορευμάτων οδικώς, σιδηροδρομικώς και μέσω εσωτερικών πλωτών οδών, όπως ορίζονται στο άρθρο 2 της εν λόγω οδηγίας.
- (2) Οι διατάξεις των εν λόγω διεθνών συμφωνιών επικαιροποιούνται ανά διετία. Συνεπώς, οι τροποποιημένες εκδόσεις αυτών των συμφωνιών θα εφαρμόζονται από την 1η Ιανουαρίου 2015, με μεταβατική περίοδο που λήγει στις 30 Ιουνίου 2015.
- (3) Το τμήμα I.1 του παραρτήματος I, το τμήμα II.1 του παραρτήματος II και το τμήμα III.1 του παραρτήματος III της οδηγίας 2008/68/ΕΚ πρέπει συνεπώς να τροποποιηθούν αναλόγως.
- (4) Τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα οδηγία είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής για τις μεταφορές επικίνδυνων εμπορευμάτων,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΟΔΗΓΙΑ:

### Άρθρο 1

#### Τροποποιήσεις στην οδηγία 2008/68/ΕΚ

Η οδηγία 2008/68/ΕΚ τροποποιείται ως εξής:

- 1) Στο παράρτημα I, το τμήμα I.1 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

##### «I.1. ADR

Στα παραρτήματα Α και Β της ADR, όπως θα εφαρμόζονται από την 1η Ιανουαρίου 2015, ο όρος “αντισυμβαλλόμενο μέρος” αντικαθίσταται από τον όρο “κράτος μέλος” κατά περίπτωση.».

- 2) Στο παράρτημα II, το τμήμα II.1 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

##### «II.1. RID

Στο παράρτημα του RID, το οποίο επισυνάφθηκε ως προσάρτημα Γ στην COTIF, όπως θα εφαρμόζεται από την 1η Ιανουαρίου 2015, ο όρος “συμβαλλόμενο κράτος του RID” αντικαθίσταται από τον όρο “κράτος μέλος”, κατά περίπτωση.».

- 3) Στο παράρτημα III, το τμήμα III.1 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

##### «III.1. ADN

Στους συνημμένους στην ADN κανονισμούς, όπως θα εφαρμόζονται από την 1η Ιανουαρίου 2015, καθώς και στο άρθρο 3 στοιχεία στ) και η) και στο άρθρο 8 παράγραφοι 1 και 3 της ADN, ο όρος “αντισυμβαλλόμενο μέρος” αντικαθίσταται από τον όρο “κράτος μέλος”, κατά περίπτωση.».

<sup>(1)</sup> EE L 260 της 30.9.2008, σ. 13.

*Άρθρο 2***Μεταφορά στο εθνικό δίκαιο**

1. Τα κράτη μέλη θέτουν σε ισχύ τις νομοθετικές, κανονιστικές και διοικητικές διατάξεις που απαιτούνται για να συμμορφωθούν με την παρούσα οδηγία το αργότερο έως τις 30 Ιουνίου 2015. Ανακοινώνουν αμέσως στην Επιτροπή το κείμενο των εν λόγω διατάξεων.

Οι διατάξεις αυτές, όταν θεσπίζονται από τα κράτη μέλη, περιλαμβάνουν παραπομπή στην παρούσα οδηγία ή συνοδεύονται από παρόμοια παραπομπή κατά την επίσημη δημοσίευσή τους. Οι λεπτομερείς διατάξεις για την παραπομπή αυτή καθορίζονται από τα κράτη μέλη.

2. Τα κράτη μέλη ανακοινώνουν στην Επιτροπή το κείμενο των ουσιωδών διατάξεων εσωτερικού δικαίου τις οποίες θεσπίζουν στον τομέα που διέπεται από την παρούσα οδηγία.

*Άρθρο 3***Έναρξη ισχύος**

Η παρούσα οδηγία αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

*Άρθρο 4***Αποδέκτες**

Η παρούσα οδηγία απευθύνεται στα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες, 21 Νοεμβρίου 2014.

Για την Επιτροπή  
Ο Πρόεδρος  
Jean-Claude JUNCKER

# ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

## ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 10ης Νοεμβρίου 2014

**σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο του Διεθνούς Ναυτιλιακού Οργανισμού κατά την 94η σύνοδο της Επιτροπής Θαλάσσιας Ασφάλειας για την έγκριση τροποποιήσεων του κώδικα για το πρόγραμμα ενισχυμένων επιθεωρήσεων του 2011**

(2014/826/ΕΕ)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως τα άρθρα 100 παράγραφος 2 και 218 παράγραφος 9,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η δράση της Ευρωπαϊκής Ένωσης στον τομέα της ναυτιλίας θα πρέπει να αποσκοπεί στη βελτίωση της ασφάλειας στη θάλασσα.
- (2) Η Επιτροπή Θαλάσσιας Ασφάλειας (MSC) του Διεθνούς Ναυτιλιακού Οργανισμού ενέκρινε κατά την 93η σύνοδό της τροποποιήσεις του κώδικα για το πρόγραμμα ενισχυμένων επιθεωρήσεων (ESP). Οι τροποποιήσεις αυτές αναμένεται ότι θα εγκριθούν κατά την 94η σύνοδο της Επιτροπής Θαλάσσιας Ασφάλειας (MSC) που θα πραγματοποιηθεί τον Νοέμβριο του 2014.
- (3) Σκοπός των τροποποιήσεων του κώδικα για το ESP είναι η προσαρμογή του στις τρέχουσες πρακτικές των νηογυμνώνων και, επίσης, το να καταστεί δυνατό στο πλήρωμα του πλοίου να διενεργεί, υπό ορισμένους όρους, υδροστατική δοκιμή των δεξαμενών φορτίου υπό τη διεύθυνση του πλοιάρχου, αντί να διενεργείται η εν λόγω δοκιμή με την παρουσία επιθεωρητή.
- (4) Τα άρθρα 5 και 6 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 530/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(1)</sup> προβλέπουν την υποχρεωτική εφαρμογή του προγράμματος εκτίμησης της κατάστασης των πλοίων (CAS) του ΔΝΟ. Το CAS συμπληρώθηκε με τον κώδικα για το ESP του 2011, που υιοθετήθηκε από τη Συνέλευση του ΔΝΟ με την απόφαση Α.1049(27). Το παράρτημα Β, τμήμα Β του κώδικα για το ESP του 2011 αφορά επιθεωρήσεις κατά τη διάρκεια επιβλέψεων πετρελαιοφόρων εκτός από τα πετρελαιοφόρα διπλού κύτους και ορίζει τον τρόπο διενέργειας της εντατικής εκτίμησης. Κατά συνέπεια, οποιαδήποτε αλλαγή στον κώδικα για το ESP του 2011, όσον αφορά τα πετρελαιοφόρα μονού κύτους ηλικίας άνω των 15 ετών, θα καθίσταται αυτόματα εφαρμοστέα μέσω του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 530/2012.
- (5) Η Ένωση δεν είναι ούτε μέλος του ΔΝΟ ούτε συμβαλλόμενο μέρος των ανωτέρω συμβάσεων και κωδικών. Ως εκ τούτου, είναι αναγκαίο το Συμβούλιο να εξουσιοδοτήσει τα κράτη μέλη να διατυπώσουν τη θέση της Ένωσης και να εκφράσουν τη συναίνεσή τους ότι δεσμεύονται από τις τροποποιήσεις του κώδικα ESP του 2011,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

### Άρθρο 1

1. Η θέση της Ένωσης κατά την 94η σύνοδο της Επιτροπής Θαλάσσιας Ασφάλειας (MSC) του ΔΝΟ είναι ότι συμφωνεί με την υιοθέτηση των τροποποιήσεων του κώδικα ESP του 2011, όπως αυτές ορίζονται στο παράρτημα 22, παράρτημα Β, τμήμα Β του εγγράφου MSC 93/22/Add.3 του ΔΝΟ, για τους σκοπούς που αναφέρονται στα άρθρα 5 και 6 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 530/2012.

<sup>(1)</sup> Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 530/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 13ης Ιουνίου 2012, για την εσπευσμένη σταδιακή καθιέρωση απαιτήσεων διπλού κύτους ή ισοδύναμου σχεδιασμού για τα πετρελαιοφόρα μονού κύτους (ΕΕ L 172 της 30.6.2012, σ. 3).

2. Η θέση της Ένωσης, όπως ορίζεται στην παράγραφο 1, εκφράζεται από τα κράτη μέλη που είναι μέλη του ΔΝΟ, τα οποία ενεργούν από κοινού προς το συμφέρον της Ένωσης.
3. Τυπικές και ελάχιστος σημασίας αλλαγές της εν λόγω θέσης επιτρέπεται να συμφωνηθούν χωρίς να απαιτείται τροποποίηση της θέσης.

#### Άρθρο 2

Τα κράτη μέλη εξουσιοδοτούνται με την παρούσα απόφαση να παράσχουν τη συγκατάθεσή τους ότι δεσμεύονται, προς το συμφέρον της Ένωσης, από τις τροποποιήσεις που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1.

#### Άρθρο 3

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες, 10 Νοεμβρίου 2014.

Για το Συμβούλιο  
Ο Πρόεδρος  
M. MARTINA

## ΑΠΟΦΑΣΗ 2014/827/ΚΕΠΠΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 21ης Νοεμβρίου 2014

για την τροποποίηση της κοινής δράσης 2008/851/ΚΕΠΠΑ για τη στρατιωτική επιχείρηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης που θα συμβάλει στην αποτροπή, στην πρόληψη και στην καταστολή των πειρατικών επιθέσεων και των ένοπλων ληστειών στα ανοικτά των ακτών της Σομαλίας

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση, και ιδίως το άρθρο 42 παράγραφος 4 και το άρθρο 43 παράγραφος 2,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ύπατης Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 10 Νοεμβρίου 2008, το Συμβούλιο θέσπισε την κοινή δράση 2008/851/ΚΕΠΠΑ <sup>(1)</sup>, η οποία τροποποιήθηκε για τελευταία φορά από την απόφαση 2012/714/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου <sup>(2)</sup>.
- (2) Στις 22 Ιουλίου 2013, το Συμβούλιο συμφώνησε η ΕΕ να παραμείνει πλήρως δεσμευμένη όσον αφορά την καταπολέμηση των πειρατικών επιθέσεων και της ένοπλης ληστείας στα ανοικτά των ακτών της Σομαλίας. Εξέφρασε ικανοποίηση για τα αίσια αποτελέσματα που επέτυχε μέχρι στιγμής η ναυτική της επιχείρηση Atalanta. Το Συμβούλιο υπογράμμισε ότι, παρά τη μεγάλη πρόοδο που έχει σημειωθεί κατά της θαλάσσιας πειρατείας, η απειλή παραμένει και η πρόοδος θα μπορούσε να ανατραπεί.
- (3) Στις 18 Νοεμβρίου 2013, το Συμβούλιο Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών (ΣΑΗΕ) εξέδωσε την απόφαση 2125 (2013) ανανεώνοντας το πλαίσιο για διεθνείς δράσεις όσον αφορά την καταπολέμηση της πειρατείας και των γενεσιουργών αιτιών της.
- (4) Η στρατιωτική επιχείρηση της ΕΕ που αναφέρεται στην κοινή δράση 2008/851/ΚΕΠΠΑ (Atalanta) θα πρέπει να παραταθεί έως τις 12 Δεκεμβρίου 2016.
- (5) Στις 22 Ιουλίου 2013, το Συμβούλιο συμφώνησε περαιτέρω ότι η ΕΕ θα συνεχίσει να προωθεί την ολοκληρωμένη προσέγγισή της για τη βελτίωση της ασφάλειας και του κράτους δικαίου στη Σομαλία, βάσει της αυτενέργειας και της ανάληψης από τη Σομαλία των ευθυνών της, του στενού συντονισμού με άλλους παράγοντες και της συνοχής και των συνεργιών μεταξύ των μέσων της ΕΕ, ειδικότερα μεταξύ των οικείων αποστολών και επιχειρήσεων της Κοινής Πολιτικής Ασφάλειας και Άμυνας.
- (6) Η εν λόγω ολοκληρωμένη προσέγγιση, η οποία βασίζεται στη Συνομολόγηση για τη νέα συμφωνία για τη Σομαλία, θα πρέπει να συμβάλει στην ενίσχυση των ναυτικών δυνατοτήτων στη Σομαλία και την περιοχή, καταπολεμώντας τις γενεσιουργές αιτίες των πειρατικών επιθέσεων και μειώνοντας την ατιμωρησία των δικτύων των πειρατών σε άλλες εγκληματικές δραστηριότητες στη θάλασσα, καταπολεμώντας με τον τρόπο αυτό τις συνθήκες που θα οδηγήσουν στην επίτευξη των στόχων της Atalanta.
- (7) Προς τον σκοπό αυτό, η συμβολή της Atalanta, με δευτερεύοντα καθήκοντα, στο πλαίσιο των υφιστάμενων μέσων και δυνατοτήτων και κατόπιν αιτήματος, στην ολοκληρωμένη προσέγγιση της ΕΕ όσον αφορά τη Σομαλία και τις συναφείς δραστηριότητες της διεθνούς κοινότητας θα βοηθούσε στην αντιμετώπιση των γενεσιουργών αιτιών των πειρατικών επιθέσεων και των δικτύων τους. Τα εν λόγω δευτερεύοντα καθήκοντα θα διεξάγονταν για την υποστήριξη της στρατηγικής εξόδου της Atalanta.
- (8) Θα πρέπει να διευκολυνθεί η συνεργασία της Atalanta με τις αρχές επιβολής του νόμου, προκειμένου να συμβάλει στην επιβολή του δικαίου κατά της πειρατείας, βελτιώνοντας ταυτόχρονα την αποτελεσματικότητα των επιχειρήσεών της κατά των πειρατικών επιθέσεων με βάση εμπιστευτικές πληροφορίες.
- (9) Τίποτα στην παρούσα απόφαση ή στην κοινή δράση 2008/851/ΚΕΠΠΑ δεν εμποδίζει το προσωπικό των κρατών που συμμετέχουν στην Atalanta να συμμορφώνεται προς τις υποχρεώσεις του δυνάμει των εθνικών κανόνων που ισχύουν.
- (10) Είναι αναγκαίο να καθορισθεί χρηματικό ποσό αναφοράς για την κάλυψη των κοινών εξόδων της Atalanta για το χρονικό διάστημα από τις 13 Δεκεμβρίου 2014 έως τις 12 Δεκεμβρίου 2016.
- (11) Η κοινή δράση 2008/851/ΚΕΠΠΑ θα πρέπει, επομένως, να τροποποιηθεί αναλόγως,

<sup>(1)</sup> Κοινή δράση 2008/851/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου, της 10ης Νοεμβρίου 2008, για τη στρατιωτική επιχείρηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης που θα συμβάλει στην αποτροπή, στην πρόληψη και στην καταστολή των πειρατικών επιθέσεων και των ένοπλων ληστειών στα ανοικτά των ακτών της Σομαλίας (ΕΕ L 301 της 12.11.2008, σ. 33).

<sup>(2)</sup> Απόφαση 2012/714/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου, της 23ης Μαρτίου 2012, για την τροποποίηση της κοινής δράσης 2008/851/ΚΕΠΠΑ σχετικά με στρατιωτική επιχείρηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης που θα συμβάλει στην αποτροπή, στην πρόληψη και στην καταστολή των πειρατικών επιθέσεων και των ένοπλων ληστειών στα ανοικτά των ακτών της Σομαλίας (ΕΕ L 89 της 27.3.2012, σ. 69).

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

### Άρθρο 1

Η κοινή δράση 2008/851/ΚΕΠΠΑ τροποποιείται ως εξής:

1) το άρθρο 1 παράγραφος 3 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«3. Επιπρόσθετα, η Atalanta δύναται να συμβάλλει, ως μη εκτελεστικό δευτερεύον καθήκον, στο πλαίσιο των υφιστάμενων μέσων και δυνατοτήτων και κατόπιν αιτήματος, στην ολοκληρωμένη προσέγγιση της ΕΕ όσον αφορά τη Σομαλία και τις συναφείς δραστηριότητες της διεθνούς κοινότητας, βοηθώντας με αυτόν τον τρόπο στην αντιμετώπιση των γενεσιουργών αιτιών των πειρατικών επιθέσεων και των δικτύων τους.»

2) στο άρθρο 2, τα στοιχεία ζ) έως θ), αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«ζ) συλλέγει, σύμφωνα με το ισχύον δίκαιο, δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα τα οποία αφορούν πρόσωπα που αναφέρονται στο στοιχείο ε), σχετικά με χαρακτηριστικά που ενδέχεται να βοηθούν στην αναγνώρισή τους, συμπεριλαμβανομένων των δακτυλικών αποτυπωμάτων, καθώς και, εξαιρουμένων άλλων δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα, τα εξής στοιχεία: επώνυμο, γένος, ονόματα και τυχόν ψευδώνυμα ή υποκοριστικά, ημερομηνία και τόπο γεννήσεως, εθνικότητα, φύλο, τόπο κατοικίας, επάγγελμα και τόπο άσκησης του επαγγέλματος, άδειες οδήγησης, έγγραφα ταυτότητας και στοιχεία διαβατηρίου,

η) προκειμένου για την κυκλοφορία δεδομένων διά των διαύλων της Διεθνούς Οργάνωσης Εγκληματολογικής Αστυνομίας (INTERPOL) και για τη διασταύρωσή τους σε παραβολή προς τις βάσεις δεδομένων της INTERPOL και εν αναμονή της σύναψης συμφωνίας μεταξύ της Ένωσης και της INTERPOL, διαβιβάζει προς το Εθνικό Κεντρικό Γραφείο ("ΕΚΓ") της INTERPOL των κρατών μελών, σύμφωνα με διακανονισμούς που συνάπτονται μεταξύ του διοικητή επιχειρήσεων ΕΕ και του προϊσταμένου των κατάλληλων ΕΚΓ, τα ακόλουθα δεδομένα:

— δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα που αναφέρονται στο στοιχείο ζ),

— δεδομένα σχετικά με εξοπλισμό που χρησιμοποιούν τα πρόσωπα που αναφέρονται στο στοιχείο ε).

Τα δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα δεν φυλάσσονται μετά τη διαβίβασή τους στην INTERPOL,

θ) διαβιβάζει στην Ευρωπόλ τα δεδομένα που αναφέρονται στο στοιχείο η) σύμφωνα με τις διατάξεις ρύθμισης που συνάπτεται μεταξύ του Υπατου Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας και της Ευρωπόλ. Τα δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα δεν φυλάσσονται μετά τη διαβίβασή τους στην Ευρωπόλ,

ι) συμβάλλει, στο πλαίσιο των μέσων και δυνατοτήτων που υπάρχουν, στην παρακολούθηση των αλιευτικών δραστηριοτήτων στα ανοικτά των ακτών της Σομαλίας και υποστηρίζει την έκδοση αδειών και το πρόγραμμα καταγραφής για αλιεία με παραδοσιακά και βιομηχανικά στα ύδατα υπό τη δικαιοδοσία της Σομαλίας, που εκπόνησε ο Οργανισμός Τροφίμων και Γεωργίας (FAO), όταν θα έχει τεθεί σε εφαρμογή, αποκλείοντας οποιεσδήποτε δραστηριότητες επιβολής,

ια) συνεργάζεται, σε στενό συντονισμό με την Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Εξωτερικής Δράσης, με σομαλικές οντότητες και ιδιωτικές εταιρίες που λειτουργούν εξ ονόματός τους και δραστηριοποιούνται στα ανοικτά των ακτών της Σομαλίας στον ευρύτερο τομέα της θαλάσσιας ασφάλειας, προκειμένου να κατανοήσει καλύτερα τις δραστηριότητες και τις δυνατότητές τους και να απεμπλακούν οι θαλάσσιες επιχειρήσεις από τις συρράξεις,

ιβ) συνδράμει μέσω υλικοτεχνικής υποστήριξης, παροχής εμπειρογνομosύνης ή εκπαίδευσης στη θάλασσα, κατόπιν αιτήματός τους και εντός των υφιστάμενων μέσων και δυνατοτήτων, την EUCAP Nestor, την EUTM Somalia, τον Ειδικό εντεταλμένο της ΕΕ για το Κέρας της Αφρικής, την αποστολή της ΕΕ στη Σομαλία, όσον αφορά τις εντολές τους και την περιοχή επιχειρήσεων της Atalanta, και συμβάλλει στην εφαρμογή των οικείων προγραμμάτων της ΕΕ, ειδικότερα το περιφερειακό πρόγραμμα θαλάσσιας ασφάλειας (MASE) υπό το 10ο ETA,

ιγ) καθιστά διαθέσιμα, μέσω της αρμόδιας υπηρεσίας της Επιτροπής, στην Επιτροπή διαχείρισης της αλιείας τόνου του Ινδικού Ωκεανού, στα κράτη μέλη της και στον FAO, δεδομένα σχετικά με τις αλιευτικές δραστηριότητες των μονάδων της στα ανοικτά των ακτών της Σομαλίας και, όταν θα έχει επιτευχθεί η δέουσα πρόοδος στην ακτή στον τομέα της δημιουργίας θαλάσσιων ικανοτήτων, συμπεριλαμβανομένων των μέτρων ασφάλειας για την ανταλλαγή πληροφοριών, βοηθά τις σομαλικές αρχές καθιστώντας διαθέσιμα δεδομένα σχετικά με τις αλιευτικές δραστηριότητες που συγκεντρώνονται κατά την επιχείρηση,

ιδ) υποστηρίζει, κατά τρόπο συνεπή προς τη Σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για το Δίκαιο της Θάλασσας και στο πλαίσιο των υφιστάμενων μέσων και δυνατοτήτων, τις δραστηριότητες της Ομάδας Παρακολούθησης της Σομαλίας και της Ερυθραίας (SEMG) σύμφωνα με τις αποφάσεις 2060 (2012), 2093 (2013) και 2111 (2013) του ΣΑΗΕ, παρακολουθώντας σκάφη που είναι ύποπτα για υποστήριξη των δικτύων πειρατείας και ενημερώνοντας τη SEMG σχετικά με αυτά.,

3) στο άρθρο 14, προστίθεται η ακόλουθη παράγραφος:

«4. Το χρηματικό ποσό αναφοράς για τα κοινά έξοδα της στρατιωτικής επιχείρησης της ΕΕ για το χρονικό διάστημα από τις 13 Δεκεμβρίου 2014 έως τις 12 Δεκεμβρίου 2016 ανέρχεται σε 14 775 000 EUR. Το ποσοστό του ποσού αναφοράς που αναφέρεται στο άρθρο 25 παράγραφος 1 της απόφασης 2011/871/ΚΕΠΠΑ είναι 0 %.,

4) το άρθρο 16 παράγραφος 3 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«3. Η στρατιωτική επιχείρηση της ΕΕ ολοκληρώνεται στις 12 Δεκεμβρίου 2016.».

*Άρθρο 2*

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της έκδοσής της.

Βρυξέλλες, 21 Νοεμβρίου 2014.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

C. CALEDA

**ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΚΕΝΤΡΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΑΣ****της 15ης Οκτωβρίου 2014****σχετικά με την εφαρμογή του τρίτου προγράμματος αγοράς καλυμμένων ομολογιών****(ΕΚΤ/2014/40)****(2014/828/ΕΕ)**

ΤΟ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΚΕΝΤΡΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΑΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 127 παράγραφος 2 πρώτη περίπτωση,

Έχοντας υπόψη το καταστατικό του Ευρωπαϊκού Συστήματος Κεντρικών Τραπεζών και της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας, και ιδίως το άρθρο 12.1 δεύτερη παράγραφος, σε συνδυασμό με το άρθρο 3.1 πρώτη περίπτωση και το άρθρο 18.1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Σύμφωνα με το άρθρο 18.1 του καταστατικού του Ευρωπαϊκού Συστήματος Κεντρικών Τραπεζών και της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας (εφεξής το «καταστατικό ΕΣΚΤ»), η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα (ΕΚΤ) και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες των κρατών μελών με νόμισμα το ευρώ (εφεξής οι «ΕθνΚΤ») δύνανται να συναλλάσσονται στις χρηματαγορές, μεταξύ άλλων, αγοράζοντας και πωλώντας με οριστικές πράξεις διαπραγματεύσιμους τίτλους.
- (2) Στις 4 Σεπτεμβρίου 2014 το διοικητικό συμβούλιο αποφάσισε ότι ενδείκνυται η θέσπιση νέου προγράμματος αγοράς καλυμμένων ομολογιών (covered bond purchase programme, εφεξής το «CBPP3»). Παράλληλα με το πρόγραμμα αγοράς τίτλων προερχόμενων από τιτλοποίηση (ABSPP) και τις στοχευμένες πράξεις πιο μακροπρόθεσμης αναχρηματοδότησης (ΣΠΠΜΑ) <sup>(1)</sup>, το CBPP3 θα ενισχύσει περαιτέρω τη μετάδοση της νομισματικής πολιτικής, θα βελτιώσει τη χορήγηση πιστώσεων στην οικονομία της ζώνης του ευρώ, θα έχει θετική δευτερογενή επίδραση σε άλλες αγορές και, κατά συνέπεια, θα χαλαρώσει την κατεύθυνση της νομισματικής πολιτικής της ΕΚΤ και θα συμβάλει στην επαναφορά των τιμών πληθωρισμού σε επίπεδα εγγύτερα του 2 %.
- (3) Δεδομένου ότι εντάσσεται στο πλαίσιο της ενιαίας νομισματικής πολιτικής, η αγορά αποδεκτών καλυμμένων ομολογιών με οριστικές πράξεις από τις κεντρικές τράπεζες του Ευρωσυστήματος βάσει του CBPP3 θα πρέπει να εφαρμόζεται κατά τρόπο ομοιόμορφο και σε αποκεντρωμένη βάση, σύμφωνα με τους όρους της παρούσας απόφασης.

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

*Άρθρο 1***Θέσπιση και πεδίο εφαρμογής της αγοράς καλυμμένων ομολογιών με οριστικές πράξεις**

Με την παρούσα απόφαση το Ευρωσύστημα θεσπίζει το CBPP3, βάσει του οποίου οι κεντρικές τράπεζες του Ευρωσυστήματος αγοράζουν αποδεκτές καλυμμένες ομολογίες κατά την έννοια του άρθρου 2. Μία κεντρική τράπεζα του Ευρωσυστήματος δύναται να αγοράζει στην πρωτογενή και τη δευτερογενή αγορά, βάσει του CBPP3, αποδεκτές καλυμμένες ομολογίες από αποδεκτούς αντισυμβαλλομένους που πληρούν τα κριτήρια του άρθρου 3.

*Άρθρο 2***Κριτήρια καταλληλότητας καλυμμένων ομολογιών**

Καλυμμένες ομολογίες, οι οποίες είναι αποδεκτές για πράξεις νομισματικής πολιτικής σύμφωνα με την ενότητα 6.2.1 του παραρτήματος Ι της κατευθυντήριας γραμμής ΕΚΤ/2011/14 <sup>(2)</sup> και οι οποίες επιπλέον πληρούν τις προϋποθέσεις αποδοχής τους ως ασφαλειών για ίδια χρήση κατά τα προβλεπόμενα στην ενότητα 6.2.3.2. (πέμπτη παράγραφος) του ως άνω

<sup>(1)</sup> Απόφαση ΕΚΤ/2014/34, της 29ης Ιουλίου 2014, σχετικά με μέτρα που αφορούν στοχευμένες πράξεις πιο μακροπρόθεσμης αναχρηματοδότησης (ΕΕ L 258 της 29.8.2014, σ. 11).

<sup>(2)</sup> Κατευθυντήρια γραμμή ΕΚΤ/2011/14, της 20ής Σεπτεμβρίου 2011, σχετικά με τα μέσα και τις διαδικασίες νομισματικής πολιτικής του Ευρωσυστήματος (ΕΕ L 331 της 14.12.2011, σ. 1).



παραρτήματος Ι και εκδίδονται από πιστωτικά ιδρύματα που έχουν συσταθεί στη ζώνη του ευρώ, είναι αποδεκτές για αγορά με οριστικές πράξεις βάσει του CBPP3. Ομολογίες «multicédulas», οι οποίες είναι αποδεκτές για πράξεις νομισματικής πολιτικής σύμφωνα με την ενότητα 6.2.1 του παραρτήματος Ι της κατευθυντήριας γραμμής EKT/2011/14 και εκδίδονται από εταιρείες ειδικού σκοπού που έχουν συσταθεί στη ζώνη του ευρώ, είναι αποδεκτές για αγορά με οριστικές πράξεις βάσει του CBPP3.

Οι ανωτέρω καλυμμένες ομολογίες είναι αποδεκτές για αγορά με οριστικές πράξεις βάσει του CBPP3, εφόσον πληρούν τις ακόλουθες επιπρόσθετες προϋποθέσεις:

1. Εφαρμόζεται η υψηλότερη («first-best») πιστοληπτική αξιολόγηση τουλάχιστον βαθμίδας 3 (CQS3, η οποία επί του παρόντος ισοδυναμεί με διαβάθμιση «BBB-» ή ανάλογη διαβάθμιση οργανισμού αξιολόγησης πιστοληπτικής ικανότητας), η οποία προέρχεται από τουλάχιστον έναν οργανισμό αξιολόγησης πιστοληπτικής ικανότητας (External Credit Assessment Institution, εφεξής «ECAI») αποδεκτό από το πλαίσιο του Ευρωσυστήματος για την αξιολόγηση της πιστοληπτικής ικανότητας.
2. Εφαρμόζεται όριο έκδοσης 70 % ανά διεθνή αριθμό αναγνώρισης τίτλων (ISIN) επί των συνολικών διαθεσίμων τίτλων βάσει του πρώτου (¹) και του δεύτερου (²) προγράμματος αγορών καλυμμένων ομολογιών (CBPP1 και CBPP2, αντίστοιχα) και του CBPP3, καθώς επίσης και επί των λοιπών διαθεσίμων των κεντρικών τραπεζών του Ευρωσυστήματος.
3. Οι καλυμμένες ομολογίες είναι εκφρασμένες σε ευρώ, διακρατούνται και διακονίζονται εντός της ζώνης του ευρώ.
4. Οι καλυμμένες ομολογίες που εκδίδονται από οντότητες, η συμμετοχή των οποίων σε πιστοδοτικές πράξεις του Ευρωσυστήματος έχει ανασταλεί, εξαιρούνται από αγορές βάσει του CBPP3 κατά τη διάρκεια αναστολής της συμμετοχής τους.
5. Για καλυμμένες ομολογίες, οι οποίες επί του παρόντος δεν πληρούν τη διαβάθμιση CQS3 στην Κύπρο και στην Ελλάδα, απαιτείται ελάχιστη διαβάθμιση τα επίπεδο της οποίας αντιστοιχεί στη μέγιστη δυνατή διαβάθμιση καλυμμένων ομολογιών, όπως αυτή ορίζεται από τον εκάστοτε ECAI για την οικεία χώρα, για όσο χρονικό διάστημα το ελάχιστο όριο πιστοληπτικής διαβάθμισης του Ευρωσυστήματος δεν εφαρμόζεται ως προς τις προϋποθέσεις καταλληλότητας των ασφαλειών προκειμένου για εμπορεύσιμα χρεόγραφα που εκδίδει ή εγγυάται η ελληνική ή η κυπριακή κυβέρνηση (σύμφωνα με το άρθρο 8 παράγραφος 2 της κατευθυντήριας γραμμής EKT/2014/31 (³)), καθώς και όριο έκδοσης 30 % ανά ISIN, εφαρμοζόμενο επί των συνολικών διαθεσίμων τίτλων βάσει των CBPP1, CBPP2, CBPP3 και των λοιπών διαθεσίμων των κεντρικών τραπεζών του Ευρωσυστήματος, εφόσον πληρούν τις ακόλουθες επιπρόσθετες προϋποθέσεις που αποσκοπούν στην επίτευξη ισοδυναμίας σε όρους κινδύνου:
  - α) μηνιαία παροχή των χαρακτηριστικών στοιχείων του σχετικού χαρτοφυλακίου, περιλαμβανομένων στοιχείων για το ύψος των δανείων, στην ΕθνΚΤ της κατοικίας του εκδότη, καθώς και δομικών χαρακτηριστικών του προγράμματος και πληροφοριών για τον εκδότη· το υπόδειγμα παροχής στοιχείων γνωστοποιείται στους αντισυμβαλλόμενους από την οικεία ΕθνΚΤ·
  - β) δέσμευση ελάχιστου ορίου υπερκάλυψης κινδύνων της τάξεως του 25 %· οι διατάξεις για τον υπολογισμό του εν λόγω ορίου υπερκάλυψης κινδύνων γνωστοποιούνται στους αντισυμβαλλόμενους από την οικεία ΕθνΚΤ·
  - γ) συμπερίληψη στο σχετικό χαρτοφυλάκιο του προγράμματος μέτρων αντιστάθμισης συναλλαγματικού κινδύνου έναντι αντισυμβαλλομένων που φέρουν διαβάθμιση BBB- ή υψηλότερη προκειμένου για απαιτήσεις που δεν είναι εκφρασμένες σε ευρώ ή, εναλλακτικά, έκφραση τουλάχιστον 95 % των περιουσιακών στοιχείων σε ευρώ· και
  - δ) εγκατάσταση των οφειλετών των δανειακών απαιτήσεων του σχετικού χαρτοφυλακίου στη ζώνη του ευρώ.
6. Καλυμμένες ομολογίες τις οποίες διακρατεί ο εκδότης τους είναι αποδεκτές για αγορές βάσει του CBPP3 εφόσον πληρούν τα ως άνω κριτήρια καταλληλότητας.

### Άρθρο 3

#### Αποδεκτοί αντισυμβαλλόμενοι

Αποδεκτοί αντισυμβαλλόμενοι για τους σκοπούς του CBPP3, τόσο σε σχέση με συναλλαγές βάσει οριστικών πράξεων όσο και σε σχέση με συναλλαγές δανεισμού τίτλων στις οποίες χρησιμοποιούνται καλυμμένες ομολογίες διακρατούμενες από το Ευρωσύστημα στα σχετικά χαρτοφυλάκια CBPP3, είναι οι ακόλουθοι: α) εγχώριοι αντισυμβαλλόμενοι που συμμετέχουν στις πράξεις νομισματικής πολιτικής του Ευρωσυστήματος όπως ορίζονται στην ενότητα 2.1 του παραρτήματος Ι της κατευθυντήριας γραμμής EKT/2011/14· και β) κάθε άλλος αντισυμβαλλόμενος που χρησιμοποιείται από κεντρική τράπεζα του Ευρωσυστήματος για την επένδυση των εκφρασμένων σε ευρώ χαρτοφυλακίων επενδύσεών της, περιλαμβανομένων αντισυμβαλλομένων εκτός της ζώνης του ευρώ που δραστηριοποιούνται σε συναλλαγές επί καλυμμένων ομολογιών.

(¹) Απόφαση EKT/2009/16, της 2ας Ιουλίου 2009, σχετικά με την εφαρμογή του προγράμματος αγοράς καλυμμένων ομολογιών (EE L 175 της 4.7.2009, σ. 18).

(²) Απόφαση EKT/2011/17, της 3ης Νοεμβρίου 2011, σχετικά με την εφαρμογή του δεύτερου προγράμματος αγοράς καλυμμένων ομολογιών (EE L 297 της 16.11.2011, σ. 70).

(³) Κατευθυντήρια γραμμή EKT/2014/31, της 9ης Ιουλίου 2014, σχετικά με συμπληρωματικά προσωρινά μέτρα όσον αφορά τις πράξεις αναχρηματοδότησης του Ευρωσυστήματος και την καταλληλότητα των ασφαλειών και σχετικά με την τροποποίηση της κατευθυντήριας γραμμής EKT/2007/9 (EE L 240 της 13.8.2014, σ. 28).

## Άρθρο 4

**Τελικές διατάξεις**

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής της στον δικτυακό τόπο της ΕΚΤ.

Φρανκφούρτη, 15 Οκτωβρίου 2014.

Ο Πρόεδρος της ΕΚΤ  
Mario DRAGHI

---



